

MINISTERIO DE HACIENDA Y ADMINISTRACIONES PUBLICAS

## 2º EJERCICIO DE LA OPOSICIÓN DE ARQUITECTOS SUPERIORES DE LA HACIENDA PÚBLICA.

## MARTES 24 DE FEBRERO DE 2015

El opositor deberá de traducir al español, sin ayuda del diccionario, en un tiempo máximo de una hora el siguiente texto:

## COSMO USES WATER TO SURROUND AND INSTRUCT

The winning proposal for this year's **Museum of Modern Art (MoMA) PS1 Young Architects Program** in New York recalls the image of Armilla, a city imagined by Italian novelist Italo Calvino, made solely of plumbing infrastructure, in his Invisible Cities (Harcourt, 1974).

"The fact remains that it has no walls, no ceilings, no floors: It has nothing that makes it seem a city, except the water pipes that rise vertically where the houses should be and spread out horizontally where the floors should be: a forest of pipes that end in taps, showers, spouts, and overflows. ... You would think the plumbers had finished their job and gone away before the bricklayers arrived."

Cosmo, the **PS1 design** submitted by Andrés Jaque's **Office for Political Innovation** (OPI), bears a striking similarity to Calvino's vision. Composed of a towering constellation of interconnected pipes, tubes, and liquid tanks, Cosmo is an architecture without walls or surfaces, focused solely on the propagation of water. The installation will be a kind of proof-of-concept demonstration of a mobile water purifier that can be deployed in a variety of global settings. It is hardly an expected piece of mechanical equipment, however, but rather a clever spatial synthesis of multiple construction languages: infrastructure, landscape, shelter, and theater.

Jaque's design builds on the office's previous work of making improvised structures with repurposed industrial components. The firm's 2012 **Escaravox** project consists of parts of a center-pivot irrigation system covered in shade fabric. Located in a large plaza outside of a historical slaughterhouse in Madrid, Escaravox provides an inviting gathering space and its integral audiovisual systems enable amplified public performances. The office's **IKEA Disobedients** and **House in Never Land** projects also demonstrate this resourceful approach of assembling unexpected constructions from off-the-shelf components.